

## 2020年度日本政府(文部科学省)奨学金留学生申請書 (高等専門学校留学生・物質材料専攻)

2020 APPLICATION FOR JAPANESE GOVERNMENT (MEXT) SCHOLARSHIP  
(COLLEGE OF TECHNOLOGY STUDENTS・MATERIALS ENGINEERING)

1. 氏名 Name	アルファベット Alphabet	Surname (姓) Japan	Given name (名) Jiro
※綴りはパスポートの表記と同一にすること Write your name exactly as it appears in your passport.			
2. 性別 Gender	<input checked="" type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female		
3. 国籍 Nationality	Cambodia		
4. 日本国籍 Japanese Nationality	<input checked="" type="checkbox"/> 無 NO	<input type="checkbox"/> 有: 離脱予定年月 YES: expatriation date	2 0 年 yy 月 mm
5. 生年月日(日・月・年) Date of Birth(dd.mm.yyyy)	18.03.2003		年齢 2020/4/1 現在 17 歳 Age (As of April 1, 2020) years
※原則として1995年4月2日以降に出生した者 Applicants in principle must have been born on or after April 2, 1995.			
6. (1) 現住所 Current Address	No. 194, Moha Vithei Preah Norodom, Sangkat Tonle Bassac, Khan Chamkar Mon, Phnom Penh		国名 Country Cambodia
(2) 電話番号 Phone number	023-217-161		(3) Email scholarship.jpn@pp.mofa.go.jp
7. 現在の身分 Present status	<input checked="" type="checkbox"/> 学生 Student	在籍学校名 Name of school Japan Cambodia High School	
	<input type="checkbox"/> 勤労者 Employed	勤務先名 Name of company	最終出身学校 The name of last university/ school attended
	<input type="checkbox"/> その他 Others		最終出身学校 The name of last university/ school attended
8. 日本での希望専攻分野 Choose the category which you most hope to study in Japan. You can choose only one category.			
D. 物質・材料 Materials Engineering <input type="checkbox"/> 1. 金属工学 Metallurgical Engineering <input type="checkbox"/> 2. 無機材料工学 Inorganic Materials Engineering <input type="checkbox"/> 3. 有機材料工学 Organic Materials Engineering <input type="checkbox"/> 4. 高分子化学 Polymer Chemistry <input type="checkbox"/> 5. 化学工学 Chemical Engineering <input type="checkbox"/> 6. 生物化学 Biological Chemistry <input checked="" type="checkbox"/> 7. 生物工学 Biological Engineering <input type="checkbox"/> 8. 環境工学 Environmental Engineering in Materials Science and Engineering			
注: 「D. 物質・材料」以外の専攻を希望する者は、「その他」専攻用の申請書を使用すること。 Note: Applicants who wish to major the categories other than "D. Materials Engineering" should use the application form for "Others".			
9. 修学年数合計(2020年4月1日現在) Total Years of Education (As of April 1, 2020)		修学年数 Duration 12 年 yrs	か月 mons
10. 過去に国費外国人留学生に採用(辞退者を含む)されたことがあるか。なお、過去に国費外国人留学生として採用された者は応募対象外である。 Have you been awarded a Japanese Government (MEXT) Scholarship in the past (including those who declined the scholarship program)? Those who have received this scholarship in the past are ineligible.		<input checked="" type="checkbox"/> いいえ NO	<input type="checkbox"/> はい YES
※If you are unsure whether previously awarded financial aid corresponds to a MEXT scholarship or not, please consult in advance with a Japanese diplomatic office. (過去に受給した奨学金が文部科学省奨学金に該当するか否か不明の場合は事前に在外公館に相談すること。)			
11. 署名 Signature		Japan	

## 必要書類チェックリスト(高等専門学校留学生・物質材料専攻)

### Check List of the Necessary Documents (College of Technology Students・Materials Engineering)

○申請者は下表に記載の全ての必要書類が揃っているか確認し、「申請者チェック」欄に印を付け、このチェックリストを必要書類とともに提出すること。

**Applicants are required to check all the necessary documents listed below are attached, mark "Check by applicant" column and submit this check list with all the necessary documents.**

○申請受付者は、全ての必要書類が揃っているか確認し、「受付者チェック」欄に印を付ける。全ての必要書類が揃っていない場合は、申請を受理しないこと。

The Ministry of Education, Youth and Sport checks all the necessary documents listed below are attached and marks "Check by MoEYS" column. **If all the necessary documents are not attached, MoEYS does not receive application.**

**○申請受付者が受理した場合でも、必要書類に不備がある場合または提出した書類が指定された様式・要件に合致しない場合は失格になる**ので、提出する前に十分確認すること。

**If applicants did not submit all the necessary documents, did not use the form which the Embassy designated or did not submit the documents which fulfill all the requirements, the applicants will be disqualified even if MoEYS received their application.** The Embassy strongly recommends applicants to confirm documents well before submitting them to MoEYS.

No.	申請者チェック Check by applicant	受付者チェック Check by MoEYS	必要書類名 Name of the necessary documents	原本または写し Original or copy	必要部数 Copies of submission
1	✓		申請書(高等専門学校留学生・物質材料専攻) Application form for "College of Technology Students・Materials Engineering"  2020年度用指定様式を使用し、英語または日本語で記載すること。 Applicants are required to use the prescribed form for MEXT Scholarship for 2020 and write in English or Japanese.	原本 Original	1
2	✓		保護者の同意書(英語) Agreement of guardian (Written in English)  事前に日本留学の意思を保護者に伝え、指定様式に署名を得ること。 Applicants are required to tell their will to study in Japan to their guardians in advance and submit the prescribed agreement form with the signature of one of their guardians.	原本 Original	1
3			<b>【高校卒業者のみ(大学生を含む)】</b> 高校卒業試験の成績証明書(クメール語可) <b>【only for those who have already graduated from high schools including university students】</b> Certificate of the result of the examination for the graduation of Upper Secondary Education (National examinations for grade 12) (Khmer version is allowed)	原本 Original	1
4			<b>【大学生のみ】</b> 在学証明書(英語) <b>【only for university students】</b> Certificate of enrollment (Written in English)	原本 Original	1
5	✓		<b>【高校生のみ】</b> 高等学校のGrade10、11及び12前期の成績証明書(英語) <b>【only for high school students】</b> Certificate of transcript in the years of grade 10, 11 and Semester 1 of 12 (Written in English)  2020年度用指定様式を使用すること。 Applicants are required to use the prescribed form for MEXT Scholarship for 2020.	原本 Original	1

# Examination Admission Card

For the Embassy of Japan

College of Technology-ME		Seat No.		C-ME		
Name	Surname (姓) Japan		Given name (名) Jiro			
Gender	<input checked="" type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female			<p>写真(4.5cm×3.5cm) Photo Paste your photo or digital image taken within 6 months. Write your name and nationality on the back of the photo. 6ヶ月以内に撮影した写真また はデジタル画像を貼ること。写 真の裏面に名前と国籍を書くこ と。</p>		
Date of Birth (dd.mm.yyyy)	18.03.2003	Age (As of April 1,2020)	17			years
Current Address	No.194, Moha Vithei Preah Norodom, Sangkat Tonle Bassac, Khan Chamkar Mon, Phnom Penh					
Phone number	023-217-161					
Email	scholarship.jpn@pp.mofa.go.jp					

cut-off line

## Receipt of your application

For Applicant

College of Technology-ME		Receipt No.		C-ME		
Name	Surname (姓) Japan		Given name (名) Jiro			
Gender	<input checked="" type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female			<p>写真(4.5cm×3.5cm) Photo Paste your photo or digital image taken within 6 months. Write your name and nationality on the back of of the photo. 6ヶ月以内に撮影した写真ま たはデジタル画像を貼ること。写真の裏面に名前と国籍 を書くこと。</p>		
Date of Birth (dd.mm.yyyy)	18.03.2003	Age (As of April 1,2020)	17			years
Current Address	No.194, Moha Vithei Preah Norodom, Sangkat Tonle Bassac, Khan Chamkar Mon, Phnom Penh					
Phone number	023-217-161					
Email	scholarship.jpn@pp.mofa.go.jp					

**\*Applicants are required to bring "Receipt of your application" at the written examination.**

**\*Applicants who will not appear at the designated time at the written examination are not allowed to take the written examination.**